



# HAMBOORG.CITY

Plataforma gratuita para extranjeros en Alemania

- ✓ Asistente 24/7 en tu idioma
- ✓ Escáner de documentos oficiales
- ✓ Recordatorios de plazos
- ✓ Calculadoras de prestaciones

**hamboorg.city — es y será GRATUITO**

## Inscripción escolar en Alemania — Procedimiento, plazos y consejos

Cómo inscribir a su hijo en una escuela alemana: obligación escolar, plazos, documentos necesarios y apoyo lingüístico.

**Deutsche Begriffe:** Schulanmeldung | Schulpflicht | Einschulung | Grundschule | Sprachförderung | Schulbezirk

### Obligación escolar en Alemania

En Alemania rige la **obligación escolar general**. Esto significa: Todo niño que vive en Alemania **debe asistir a la escuela** — independientemente de su nacionalidad o estatus de residencia. La obligación escolar comienza normalmente a los **6 años** y dura **9 a 10 años** (según el estado federal).

¿A partir de cuándo mi hijo tiene obligación escolar?

La **fecha límite** varía según el estado federal:

| Estado Federal           | Fecha Límite     |
|--------------------------|------------------|
| <b>Baviera</b>           | 30 de septiembre |
| <b>NRW</b>               | 30 de septiembre |
| <b>Baden-Württemberg</b> | 30 de junio      |
| <b>Berlín</b>            | 30 de septiembre |
| <b>Hamburgo</b>          | 1 de julio       |
| <b>Hesse</b>             | 30 de junio      |

Los niños nacidos **después de la fecha límite** pueden ser escolarizados antes bajo solicitud (**niños opcionales**). Los niños que aún no estén listos para la escuela pueden ser **aplazados** un año.

## ¿Cuándo y dónde inscribo a mi hijo?

Grundschule (1er grado)

- La inscripción se realiza **1 a 1,5 años antes de la escolarización** (normalmente de octubre a febrero del año anterior)
- Normalmente recibirá una **carta de la oficina escolar** con la fecha de inscripción
- Su hijo es asignado a la **Grundschule correspondiente** (escuela de distrito)
- Es posible solicitar un **cambio de escuela**, pero no está garantizado

Escuela secundaria (a partir del grado 5)

- La inscripción se realiza **en febrero/marzo** del último año de Grundschule
- Usted elige el tipo de escuela: **Hauptschule, Realschule, Gymnasium o Gesamtschule**
- La Grundschule proporciona una **recomendación** (vinculante en algunos estados)

Entrada en mitad del curso (nuevo en Alemania)

Si su hijo llega a Alemania **en mitad del curso escolar**:

- 1.** Acuda a la **oficina escolar** de su ciudad (Departamento de Educación)
- 2.** Allí le asignarán una **escuela apropiada**
- 3.** A menudo hay **clases de bienvenida** o **clases preparatorias** (clases DaZ) para niños sin conocimientos de alemán

## ¿Qué documentos necesito?

Para la inscripción escolar necesita:

- **Acta de nacimiento** del niño (original o copia certificada)
- **Pasaporte/documento de identidad** del niño y de los padres
- **Certificado de empadronamiento** (registro en la oficina de población)
- **Título de residencia** (si no es ciudadano de la UE)
- **Comprobante de vacunación** (¡vacuna contra el sarampión obligatoria desde 2020!)

- **Prueba de custodia** (en caso de padres separados)
- Si es necesario, **certificados escolares** del país de origen (traducidos y si es necesario, certificados)

## Examen de entrada a la escuela

Antes de la escolarización se realiza el **examen de entrada a la escuela** (SEU). Un médico de la oficina de salud revisa:

- **Visión y audición**
- **Desarrollo del lenguaje** (especialmente importante para niños no germanohablantes)
- **Habilidades motoras** (motricidad fina, coordinación)
- **Estado de salud general**

El examen es **gratuito y obligatorio**. El resultado proporciona una **recomendación** sobre si el niño está listo para la escuela o necesita apoyo.

## Apoyo lingüístico para niños extranjeros

Apoyo lingüístico preescolar

Muchos estados federales ofrecen **programas de apoyo lingüístico**:

- **Cursos preparatorios de alemán** (Baviera) — 240 horas de apoyo lingüístico en el último año de jardín de infancia
- **Evaluación del nivel de idioma** (NRW) — prueba 2 años antes de la escolarización, si es necesario un curso de idiomas
- **Clases preparatorias** — clases especiales para preparación lingüística

En la escuela

- **Enseñanza de DaZ** (Alemán como segundo idioma) — horas adicionales de alemán
- **Clases de bienvenida / Clases preparatorias** — cursos intensivos de alemán para recién llegados (6-12 meses)
- **Enseñanza de lengua de origen** — en muchos estados se ofrece la lengua materna como asignatura (turco, árabe, polaco, ruso, etc.)

## Costos

La **educación escolar** en Alemania es **gratuita** en las escuelas públicas. Sin embargo, debe contar con los siguientes costos:

| Concepto                                     | Costo (aprox.)   |
|--|--|
| <b>Libros de texto</b>                       | 0-100 €/año (según el estado, a menudo se pueden alquilar) |
| <b>Material escolar</b>                      | 50-150 €/año (cuadernos, bolígrafos, mochilas)             |
| <b>Almuerzo</b> (escuela de tiempo completo) | 50-80 €/mes  |
| <b>Excursiones escolares</b>                 | 20-50 €/excursión  |
| <b>Clases particulares</b> (si es necesario) | 15-30 €/hora   |

### Ayuda financiera

- **Educación y participación** (BuT) — subsidios para material escolar, almuerzo, excursiones y clases particulares. Las familias que reciben Bürgergeld, subsidio de vivienda o asignación por hijo tienen derecho a ello.
- **Paquete de inicio escolar** — muchos municipios y asociaciones distribuyen material escolar gratuito
- **Clases particulares gratuitas** — a través de BuT u ofertas voluntarias (por ejemplo, Caritas, AWO)

## Consejos para padres extranjeros

- 1. Asista a reuniones de padres** — Allí aprenderá todo lo importante sobre la vida escolar. Si hay barreras lingüísticas: pida un intérprete o lleve a alguien con usted.
- 2. Mantenga contacto con los maestros** — Las conversaciones regulares ayudan a identificar problemas temprano.
- 3. Acompañe las tareas** — Aunque no hable alemán, demuestre interés.
- 4. Aproveche los clubes y actividades** — Las actividades de deporte, música o arte ayudan a su hijo a hacer amigos y aprender alemán.
- 5. Sea representante de padres** — Tiene derecho a participar en la **junta de padres**, incluso como padre extranjero.

## Términos importantes

- **Grundschule** — Grados 1-4 (en Berlín/Brandeburgo: 1-6)
- **Hauptschule** — Grados 5-9, orientado a la práctica

- **Realschule** — Grados 5-10, educación media
- **Gymnasium** — Grados 5-12/13, bachillerato
- **Gesamtschule** — todos los tipos de diplomas posibles
- **Förderschule** — para niños con necesidades especiales de apoyo
- **Ganztagsschule** — cuidado hasta por la tarde (a menudo con almuerzo)

---

[hamboorg.city/knowledge/article/schulanmeldung/](https://hamboorg.city/knowledge/article/schulanmeldung/)  
hamboorg.city jest i zawsze będzie za darmo